



## VIZITA DE LUCRU A TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU ÎN JUDEȚUL BISTRIȚA-NĂȘĂUD

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat, însoțit de tovarășii Iosif Banc, membru supleant al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri și Vasile Patilincă, membru supleant al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., a fost sâmbătă oaspetele oamenilor muncii din județul Bistrița-Năsăud. Aflând vestea sosirii tovarășului Nicolae Ceaușescu, mii de locuitori ai Bistriței, ai satelor și comunităților din împrejurimi, au venit să-l întâmpine pe stadionul orașului. Pe

o mare pancartă stă scrisă urarea „Bine ați venit în județul nostru, iubite tovarășe Ceaușescu!” În momentul aterizării elicopterului oficial mulțimea aplaudă puternic, răsună urale în cinsta Partidului Comunist Român și a conducerii sale. Neîntrerupt se scandează „P.C.R.!” „Ceaușescu!” „Ceaușescu — P.C.R.!” O gardă militară prezintă onorul. Se întonează imnul de stat. Tovarășul Nicolae Ceaușescu trece în revistă companiile de onoare ale forțelor noastre armate, ale gărzilor patriotice, detașamentelor de pregătire militară a tineretului alinate pe stadion.

Primul secretar al Comitetului județean de partid, tovarășul Adalbert Crișan, adresează tovarășului Ceaușescu, celorlalți oaspeți, în numele locuitorilor de pe meleagurile Bistriței și Năsăudului un călduros bun venit. După dăruirea mănecăscă, li se oferă piine și sare. Un grup de tineri fete, în pitorescul port local, și un grup de pionieri oferă cu dragoste, buchețe de flori.

În drum spre obiectivele economice care urmează să fie vizitate, coloana de mașini stră-

(Continuare în pag. a 3-a)

## Cuvîntarea tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU

Dragi tovarăși,

Dați-mi voie să vă adresez dumneavoastră, tuturor locuitorilor din orașul Bistrița și din județul Bistrița-Năsăud, un salut călduros din partea Comitetului Central al Partidului Comunist Român, a guvernului țării și a Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România. (Aplauze puternice, urale).

Ani ascultat cu plăcere cuvîntările rostite aici de primul secretar al județului și de ceilalți tovarăși care au vorbit despre rezultatele muncii depuse de locuitorii acestor meleaguri în frunte cu comunistii. Mă bucur mult că și dumneavoastră, la fel ca întregul nostru popor, realizați cu succes sarcinile actualului plan cincinal, aducîndu-vă astfel contribuția la dezvoltarea multilaterală a patriei noastre socialiste. (Vii aplauze).

Anul acesta, în multe județe ale patriei am avut o situație grea. Nici județul Bistrița-Năsăud nu a fost ferit de urmrile calamităților naturale care s-au abătut asupra țării în primăvara acestui an. Constatăm însă cu satisfacție că, datorită eforturilor depuse de toți oamenii muncii sub conducerea comunistilor, am reușit să învingem aceste greutăți. Astăzi întreprinderile noastre își realizează cu succes sarcinile de plan. Mă bucură faptul că și oamenii muncii din întreprinderile bistrice și năsăudești și-au îndeplinit cu succes planul pe acest an. Doreșc să vă adresez cele mai calde felicitări pentru toate rezultatele bune pe care le aveți în activitatea dumneavoastră. (Aplauze puternice, urale).

Sintem, tovarăși, în perioada de încheiere a cincinalului. De pe acum un număr mare de județe și-au realizat sarcinile ce le-au revenit în întreg planul cincinal și dau producție-marfă peste plan în vîloare de miliarde de lei. Avem toate condițiile ca planul cincinal să fie realizat mai devreme, ca pînă la sfîrșitul anului să putem asigura condițiile necesare trecerii la următorul plan cincinal.

Cunoașteți ce s-a împlinit în acest cincinal — și nu doreșc acum să mă opresc asupra acestor realizări. Țin însă să menționez că am reușit să îndeplim planul cincinal cu un ritm superior față de cel stabilit de Congresul al IX-lea al

partidului. Acest succes se datorește muncii pline de hărnicie și pricepere depuse de clasa muncitoare, fărâmișe, intelectualitate, de toți oamenii muncii — români, maghiari, germani și de alte naționalități — care, uniți sub conducerea Partidului Comunist Român, au transpus cu cinste în viață sarcinile înscrise în planul de dezvoltare a patriei noastre socialiste. (Aplauze puternice, urale).

În toți acești ani, partidul s-a preocupat ca, pe măsura dezvoltării economiei naționale, să se îmbunătățească și condițiile de viață ale oamenilor muncii. Numai anul acesta, ca urmare a generalizării măsurilor de sporire a tuturor salariilor, oamenii muncii vor primi, pe această bază, în plus, cîreo 12 miliarde lei. Aceasta arată că întreaga politică a partidului nostru este îndreptată în permanență spre bunăstarea și fericirea poporului, că acesta este telul suprem a tot ceea ce face și vom face în România socialistă. (Aplauze puternice, prelungite; urale).

Peste cîteva luni vom începe activitatea pentru îndeplinirea sarcinilor noului plan cincinal. În cadrul acestui plan, județul dumneavoastră și orașul Bistrița vor primi investiții mari, de aproape 3 miliarde de lei — față de 800 de milioane cei ai avut în actualul cincinal. Se vor construi 11 întreprinderi noi, se va dezvolta agricultura — ceea ce va face ca și județul Bistrița-Năsăud să cunoască un progres rapid, multilateral, creîndu-se astfel noi condiții pentru ridicarea bunăstării locuitorilor acestui județ. (Aplauze puternice, urale, se scandează Ceaușescu — Ceaușescu!).

Desigur, tovarăși, realizarea acestor investiții, construcția celor 11 obiective industriale și punerea lor la timp în funcțiune vor cere eforturi mari; ele vor cere măsuri leșebite din partea organizației județene de partid, a consiliului popular și a tuturor oamenilor muncii — dar trebuie să fim conștienți că numai prin eforturi unite se vor putea realiza cu succes aceste mari sarcini. Noi sintem conștienți că oamenii muncii din Bistrița — la fel ca toți oamenii muncii din patria noastră — vor munci cu abnegație și vor realiza cu succes aceste obiective privind dezvoltarea industriei și agriculturii, adu-

cîndu-și în felul acesta contribuția activă la împlinirea în bune condiții a viitorului plan cincinal — plan care va apropia mult patria noastră de nivelul țărilor dezvoltate ale lumii. (Aplauze puternice).

Preocupîndu-ne de dezvoltarea patriei noastre, de ridicarea bunăstării poporului, noi avem permanent în vedere că trebuie să desfășurăm o politică externă activă, de întărire a colaborării și solidarității cu toate statele socialiste, de excludere a legăturilor noastre cu toate popoarele lumii, cu toate țările fără deosebire de orientare socială. Sintem conștienți că numai pe această cale, uniți cu țările socialiste, cu forțele antiimperialiste de pretutindeni, vom asigura realizarea în bune condiții a construcției socialiste în patria noastră și vom contribui, totodată, la asigurarea păcii și prieteniei între popoare. (Aplauze puternice, urale).

Doreșc să vă mulțumesc dumneavoastră, tuturor pentru primirea călduroasă pe care ne-o faceți, pentru cuvintele prin care ați dat expresie profundei solidarității ce însoțește pe toți oamenii muncii din patria noastră. Noi vedem în toate aceste manifestări o expresie a unității trainice a întregului popor, a încrederei în partidul nostru comunist care conduce cu fermitate patria noastră pe calea socialismului și comunismului. (Aplauze puternice; se scandează „P.C.R. — P.C.R.” — „Ceaușescu — Ceaușescu”).

Încrederea pe care întregul nostru popor o are în Partidul Comunist Român se datorește faptului că în întreaga sa activitate partidul nostru a făcut și face totul pentru a servi interesele poporului, ale națiunii noastre socialiste. Puteți fi conștienți, tovarăși, că nu există nimic mai presus pentru comunisti, pentru partidul nostru decît servirea intereselor poporului, a cauzei socialismului. (Aplauze puternice, prelungite, se scandează „P.C.R. — P.C.R.”).

Dați-mi voie, în încheiere, să vă urez dumneavoastră tuturor locuitorilor orașului și județului dv. noi și noi succese în munca pe care o desfășurați, multă sănătate și fericire. (Aplauze puternice, prelungite; se ovaționează puternic pentru Partidul Comunist Român, pentru secretarul general al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu).

(Continuare în pag. a 3-a)

## HOTĂRÎREA COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN CU PRIVIRE LA ANIVERSAREA A 150 DE ANI DE LA NAȘTEREA LUI FRIEDRICH ENGELS

La 28 noiembrie 1970 se împlinesc 150 de ani de la nașterea lui Friedrich Engels, strălucit teoretician, organizator și conducător al proletariatului pe plan internațional. Gînditor profund și multilateral, militant comunist neînficat, Engels și-a consacrat întreaga viață cauzei clasei muncitoare, pe care a slujit-o cu abnegație prin activitatea teoretică și lupta sa revoluționară. Friedrich Engels a adus o contribuție de seamă la elaborarea problemelor fundamentale ale gîndirii filozofice și economice marxiste, la generalizarea teoretică a cuceririlor științifice, a experienței mișcării muncitorești. Alături de Karl Marx, prietenul și tovarășul său de luptă, Engels a intrat pentru totdeauna în istoria omenirii, ca unul dintre întemeietorii comunismului științific. Împreună, ei au elaborat concepția materialist-dialectică despre lume și societate, au transformat socialismul dintr-o utopie în știință, dînd o fundamentare teoretică și o orientare clară teoriilor și căilor luptei revoluționare a clasei muncitoare, au

intemeiat și condus prima organizație politică, de clasă, a muncitorilor revoluționari, au militat cu o înaltă pasiune comunistă pentru solidaritatea internaționalistă a celor ce muncesc, pentru răspîndirea ideilor socialismului și organizarea luptei proletariatului în întreaga lume.

Învățătura lui Marx și Engels a înarmat clasa muncitoare, forțele revoluționare în lupta împotriva exploatații și asupririi sociale și naționale, pentru făurirea unei noi ordini sociale, pentru libertate, independență și progres; ea a avut și are o uriașă influență asupra evoluției omenirii. Această învățătură a fost dusă mai departe și îmbogățită în noile condiții istorice de către Vladimir Ilieț Lenin. Dezvoltată în mod creator de către partidele comuniste și muncitorești, potrivit condițiilor social-politice diferite în care activează, noilor realități ale lumii contemporane, învățătura marxist-leninistă constituie o armă teoretică de neînving în

(Continuare în pag. a 4-a)



Absorbit de metamorfoza metalului

Foto: N. MOLDOVEANU

PLANUL  
CINCINAL  
1971-1975  
în  
DEZBATERE

## UTILAJE MINIERE DE TEHNICITATE ȘI CALITATE SUPERIOARĂ

Participînd la dezbaterile de către reprezentanții salariaților Uzinei de utilaj minier Petroșani a incalculatorilor de producție ce se vor înscrie în sfera de perspectivă a cincinalului care urmează, m-am gîndit încă o dată la faptul că profilul unei meserii accentuează, ori schițează trăsăturile specifice de caracter. Atmosfera în care s-au desfășurat lucrările adunării generale, a dovedit-o cu prisosință. Tratarea problemelor s-a realizat ca bine gîndită, documentată, precisă, plină de conștiința că rezultatul muncii trebuie să fie de calitate.

Nimeni în adunarea generală de la U.U.M.P. nu s-a gîndit nici măcar tangențial într-un mod superficial de genul: „Ia-să, sintem buni; și așa cum vom realiza pînă în luna viitoare în

totalitate sarcinile actualului cincinal, așa cum am îndepănit și depășit pînă acum planul la toți incalculatorii, o vom face și de acum înainte!” În acest sens, atît din referatul prezentat de tov. inginer Gh. Olariu, directorul uzinei, citînd din discuțiile purtate s-a desprins cu claritate faptul că întreg colectivul de muncă, chemat să participe efectiv la elaborarea planului și conducerea activității de producție, întelegînd menirea lui și răspunzînd chemării partidului, e hotărît să-și perfecționeze munca, să găsească noi resurse, să-și mobilizeze toate forțele pentru a ridica nivelul cali-

Ion MĂRGINEANU

(Continuare în pag. a 3-a)

## Renaște tradiția cultural-artistică din Petrila

O vreme destul de lungă scîndîndu-se în anonimatul mediocrității, activitatea cultural-artistică de la Petrila, concentrată pe lângă club cunoaște o fericită revitalizare. Și aceasta se produce, așa cum am desprins din spusele tov. Ștefan Nagy, director al clubului, într-un ritm alert și pozitiv unei optici comparative: în acest oraș există tradiția unei vieți artistice de calitate, se păstrează amintirea operetei și a orchestrei semisimfonice, a corului bărbătesc și a teatrului de păpuși. De ce s-au destrămat, este peste cu pînă o idee care trebuie să frîneze nu numai clubul din Petrila, ci pe toți activiștii culturali din municipiu.

Într-un timp (am putea spune record) și-au reînceput activitatea orchestrele de muzică ușoară și populară, o formație de dansuri, abandonate „fetele tineretului” (despre care se fac hazardele afirmării că n-ar mai fi oportune, că s-au perimat, deși faptele înfirmă sistematic aserțiunea). În urmă cu cîteva luni se hotărîse ca fanfarele să susțină duminică, în parcuri, concerte cu muzică de promenade. La Petrila a fost experimentat și

acest mijloc artistic, cu rezultate bune chiar: populația din oraș, pierzînd contactul cu manifestările culturale-artistice sistematice și regăsește încrederea în club.

Am cîntat să stabilim resortul acestui reînvînt și, așa cum era de așteptat, l-am aflat în munca pasionată a directorului, în tactul, delicatețea și perseverența cu care atrage oamenii, îi determină să revină la club după cîndea. S-a format un nucleu activ ce se mărește neîncetat. Intenții pentru viitorul apropiat? „Vom reorganiza formația de teatru, cu care intenționăm să ne prezentăm la bienala „L. Caragiale”, și brigada artistică — ne măturăm Șt. Nagy —, în primele zile ale lui octombrie vom deschide o universitate muncitorească”. Paralel cu aceste forme artistice și culturale au loc cu regularitate conferințe, dezbateri, simpozioane, mese rotunde cu teme inspirate din viața economică a orașului, medicină, educație etc. Și cum scopul muncii culturale de masă nu este altul

T. SPĂTARU

(Continuare în pag. a 3-a)

## Sarmis 1970

Astăzi începe la Deva Festivalul „Sarmis”, manifestare de amploare la care își aduc contribuția numeroase instituții și formații culturale-artistice din județul Hunedoara. În deschidere, proaspătul ansamblu folcloric profesionist „Itegana” din Hunedoara va prezenta — în sala „Arta” — un spectacol muzical-coregrafic. La ora prînzului, fanfarele reunite ale cluburilor din Deva, Simeria vor susține în parcul orașului un program de muzică de promenade, iar apoi, în piața Victoriei se va desfășura o paradă a portului popular. Seara, grădina de vară va găzdui un spectacol folcloric prezentat de formații artistice de amatori din Brad, Geogiu, Baia de Cris, Luncoiu de Jos, Ilia, Bucium, Bosorod, Deva și Hunedoara. Cu acest spectacol se va încheia prima zi a Festivalului cultural-artistice „Sarmis”.

## Propagandiștii în vizită la Muzeul mineritului

Noul an al învățămîntului de partid a început cu instruirea propagandiștilor. După instruirea ce a avut loc în după-amiaza zilei de 18 septembrie, propagandiștii au fost în vizită la Muzeul mineritului. A fost o vizită utilă care a dus la îmbogățirea cunoștințelor propagandiștilor.

În zilele de 21 și 22 septembrie, ora 17, pregătirea propagandiștilor continuă la Petroșani și Lupeni. În data de 23 septembrie, la aceeași oră, în sala clubului Centralăi carbunelui din Petroșani.

## JUBILEU FEROVIIAR

— 100 de ani de la inaugurarea  
liniei ferate Petroșani-Simeria

În dimineața însoțită a zilei de ieri, stația de cale ferată Petroșani era împodobită sărbătorit, cu flori și steaguri roșii și tricolore. Peronul era înfățat de lumă — ceferiști în uniforme, oameni ai muncii din Valea Jiului, lucrători ai Regionalei C.F.R. Deva, reprezentanți ai vieții politice, economice și sociale din județul și municipiul nostru. Se sărbătorea centenarul dărit în circulație a liniei ferate Petroșani — Simeria și înființarea stației C.F.R. Petroșani.

Ora 10,30. În fața adunării — care încadra pe trei laturi, sub formă de arcuș, placa comemorativă ce urmează să fie dezvelită pe peronul gării din Petroșani — ia cuvîntul tovarășul ing. Nicolae Stan, director general al Regionalei C.F.R. Deva care relevă semnificația și importanța momentului sărbătorit.

Sint de față tovarășii Ștefan Almășan, secretar al Comitetului județean de partid Hunedoara, Gh. Furdul, secretar al comitetului municipal de partid, Gh. Săcăluș,

prim-secretar al comitetului municipal U.T.C. Petroșani, Traian Blaj, prim-vicepreședinte al Comitetului executiv al Consiliului popular municipal Petroșani, Gavrilă David, președintele Consiliului municipal al sindicatelor Petroșani, ing. Eugen Culișo, din partea Ministerului Transporturilor, lucrători din conducerea Regionalei C.F.R. Deva și a Complexului feroviar Petroșani, numeroși reprezentanți ai unor întreprinderi și instituții din municipiu.

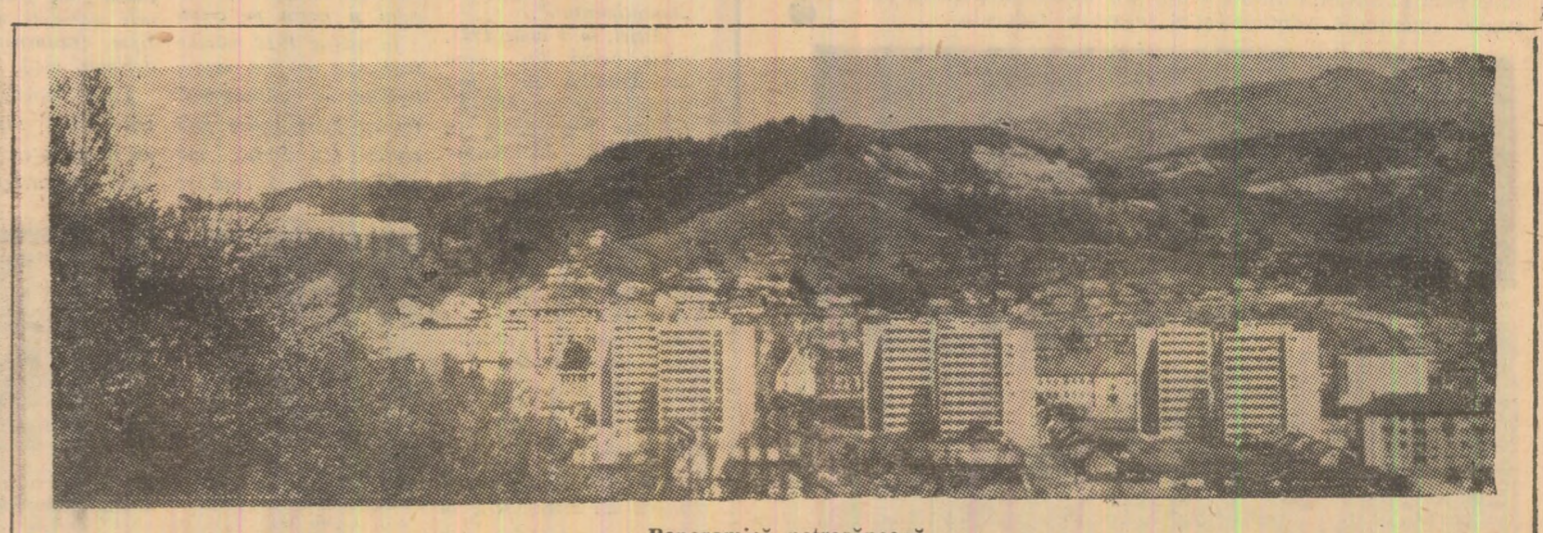
După cuvîntul introductiv rostit de directorul general al Regionalei C.F.R. Deva, tovarășul

(Continuare în pag. a 3-a)

## Concert cu... Angela Similea

Formația de muzică ușoară „Color” din Petroșani va pleca, mâine, într-un turneu de 9 zile cu un Concert extraordinar de muzică ușoară. Spectacolul este realizat în colaborare cu Angela Similea, cîștigătoarea „Cerbului de argint” — Brașov-70, Nicolae Suciu, „Steaua de aur” a concursului Televiziunii — 1970, Horia Serbănescu, prezentator, și Giony Dimitriu. După turneu concertul va fi prezentat și în Valea Jiului.

Pagina a 2-a:  
**MAGAZIN**



Panoramică petroșăneană



Fotografia de sus:

Cabrate ca niște cerbi, marcind, se pare, o nouă tendință în întrecerile dintre autovehicule, cele două camioane — un Volkswagen și un Chevrolet — pornește într-o cursă competitivă pe pista de la Gainesville Dragway din Florida.

Fotografia de jos:

Suple și ușoare, cele două hidroplane spintecă valurile în mare vitează, întrecându-se pentru primul loc în cadrul regatei ce s-a desfășurat pe stadionul marin din Miami — Florida. În primul plan, campionul național al S.U.A., Mark Hauptner, strâmbând emoții ca de obicei.



Stelele devin mai apropiate

La unul dintre cele mai mari observatoare din lume, Stațiunea astrofizică de la Zelenciuik a Academiei de Științe a UR.S.S. a fost instalat un telescop a cărui oglinză are diametrul de 6 m. Observatorul este situat pe unul din versanții lanțului muntos Caucaz, la altitudinea de 2100 m. Acest loc nu a fost ales în mod întâmplător. În cursul unor cercetări astrofizice s-a constatat că aici transparența atmosferei este deosebit de mare. De aceea, a și fost construit aici observatorul și instalat noul telescop, care este considerat cel mai mare din lume. După instalarea noului telescop, astronomii vor avea posibilitatea să scruteze Cosmosul mult mai adânc. Astfel, ei vor putea explora galaxiile îndepărtate, vor cerceta quasarii, fizica stelelor, nebulozitățile, atmosfera și suprafața planetelor. Aparatura de recepție a noului telescop este atât de sensibilă încât poate înregistra a-prinderea unui băț de chibrit la distanța de aproximativ 10 000 km.

**Anecdote**

Mimico, cum se salută un pacient și îl numește gara din care a pornit acum? — De ce spuneti la Napoleon, iar mie să-mi treacă? — Trebuie totuși să te ai. Acolo a coborât frațiul meu.

Între soți: — Draga mea, uite, la vână mi-a rămas un singur nasture. Ce zici? — Într-adevăr, nu e frumos. Mai bine rupe-l și pe acesta.

Directorul unui spital de nebuni întîlneste pe un pacient și îl întreabă: — Mama: Ce prețuri să te bucuri dacă o să-ți iau de zina ta? — Ai o surioară?

Băiețelul se gîndește o clipă, apoi răspunde: — Ei și dacă n-o să mă bucur acum e tot una. Trebuia să mă întrebai mai din timp.

Un băiețel vizionază un film cu niște indienii care își vopșesc fețele. — De ce se vopșesc, tatule? — Întreabă el intrigat. — Se pregătesc de război. — A doua zi băiețelul vine alămurat în camera tatălui său: — Tatule, ar fi bine să plecăm, întrucît se pregătesc de război...

**Struții poștali**

Între localitățile Ciaeive și Kucive din Botswana nu există legături telefonice și nici auto-buze. Deoarece între cele două localități, situate la o distanță de 20 km una de alta, nu există nicio drumuri accesibile, locuitorii celor două sate au găsit un mijloc original pentru transportul corespondenței: au dressat cîțiva struți, le-au atînat de gît cite un sac poștal și le-au dat drumul spre satul învecinat. După 20 de minute, într-un nor de praf, struții poștali își fac apariția la punctul de destinație.

Această formă de expediere a corespondenței este privită cu atîta încredere de localnici încît aceștia le încredințează „poștașilor” chiar și sume de bani.

**Științe și comerț**

Publicația britanică „Science Journal” a inserat în coloanele sale un articol în care se afirmă că regiunea din sudul Angliei se scufundă treptat în mare. Imediat după apariția acestui articol primarul stațiunii balneare Longham a și împinșu presa cu următorul anunț: „Viziții! Longham-ul astăzi! În anul 2000 va fi mlașcă prea înrînată!”

**Cel mai mare oraș al incașilor**

În regiunea greu accesibilă a Cordillierilor — Vilcabamba (Peru), situată între riurile Apurimac și Urubamba — au fost descoperite ruinele orașului Pengolung — cea mai mare așezare a incașilor cunoscută pînă acum. Expediția formată din arheologi americani și specialiști din Peru au descoperit numeroase obiecte de ceramică specifice culturii inca.

**DE ICI, COLO...**

**Elefanți bolnavi**

Elefanții care trăiesc în parcurile naționale din estul Africii suferă de arteroscleroză. Zoologii studiază în prezent cauza imbolnavirii, cu atât mai mult cu cît în stare de libertate, viașele pacifedime nu suferă de această boală.

**Musafir nepoftit**

Într-un bar din Zambia, consumatorii savurau în liniște bucatele comandate. Dintr-o dată, în ușă s-a ivit un client neobișnuit — un hipopotam. Pentru a-i convinge pe cei din bar că nu este numai o iluzie optică, animalul a făcut o adevărată demonstrație de forță, trimind în fîndării citeva mese și scaune și rîndind pe unul din clienți. După prima clipă de buimăcăală, oamenii s-au repezit asupra intrusului și l-au transformat în friptură.

**Protecție pentru canguri**

În Australia, Consiliul național pentru protecția animalelor, în colaborare cu S.U.A., a inițiat o serie de măsuri în scopul protejării vieții cangurilor. Aceste animale sînt vînaute de o companie nord-americană care se ocupă cu prepararea alimentelor exotice. Arthur Quetzel, președintele nuntului Consiliu Australiano, a adresat o scrisoare președintelui în care spune că „beneficiul anual realizat de compania nord-americană din produse derivate din carnea de cangur, s-a ridicat la peste 2 milioane dolari”.

**Luăți aminte soferi!**

Firma engleză „Smith” a elaborat o instalație specială care emite un semnal sonor dacă în caz că acesta conținută să meargă cu viteza înaltă, zgomotul emis de instalație se transformă în sirenă, blocind orice inițiativă tencierului șofer.

**Aparat pentru orbi**

Orbii vor putea citi grație unui dispozitiv elaborat de prof. G. Brendley, din Londra. Datorită dispozitivului, persoana nevăzătoare recepționează în centrul opticii și creierului semnale provenite de la o cameră de televiziune modificată.

Unii pacienți lipsit de vedere i-au fost implantați electrozi, și timp de citeva luni au fost analizate efectele stimulării cu unde de radio. Pacientul „a văzut” lumina, forma și locul de amplasare a semnalelor de la fiecare electrod rîndind constante.

Pe baza informației dobîndite, s-a construit un dispozitiv implantabil mai complicat cu un număr mai mare de electrozi stimulatori.

Deși în faza actuală dispozitivul nu este profitabil pentru pacient, prof. Brendley consideră că el va reuși, totuși, să realizeze o oarecare progres și că, în viitor, orbii vor putea citi un material tipărit obișnuit.



**CANCERUL ȘI VITAMINA A**

Deși faptul că vitamina A are o acțiune pozitivă în terapia anticancerogă era cunoscut de mult, folosirea sa în acest scop a fost stînjinită de efectele nocive care însoțesc administrarea medicamentului în doze mari. Un grup de medici germani din Bonn, R.F.G., a experimentat o nouă emulsie de vitamină A care posedă particularitatea că poate fi introdusă în singe fără a trece prin ficat și nu produce efecte secundare nedorite. Aplicată la un număr de 250 bolnavi, noua emulsie și-a dovedit eficacitatea în tratarea cancerului pielii, a majorității tumorilor organelor genitale feminine, precum și a unor forme de cancer al sînuului, al organelor respiratorii și digestive. Majoritatea cancerelor de piele și tumorile maligne au dispărut complet, dar perioada de doi ani care s-a scurs de la începerea tratamentului este încă insuficientă pentru a atesta vindecarea definitivă.

**SUPER-TRENURI ȘI SUPER-CAI FERATE**

Creșterea vertiginosă a traficului rutier, a necesităților de transport de mărfuri și călătorii, pe toate căile, creșterea populației pînă în prezent și mai ales în perspectivă, în care se adaugă viteza cu care va trebui să se circule în timpul de ani ce vor veni, angrenează pe specialiști în gîndirea, proiectarea și realizarea unor mijloace care să corespundă solicitărilor din toate punctele de vedere, viteza, în unele cazuri, fiind obiectivul principal urmărit.

Dacă astăzi se poate vorbi de avioane hipersonice, se pare că și-au spus constructorii feroviari japonezi, de ce să nu avem și trenuri, cel puțin supersonice?

Și astfel, au construit un tren ce depășește uilitoarea viteză de 2400 km pe oră pe care l-au experimentat nu departe de orașul nipon Nagoya, folosind drept combustibil un amestec de nitroglicerină.

Luînd startul pe o „cale ferată” lungă de 600 m bolșoiul s-a comportat excelent la probe.

Este adevărat că în prezent supersonicii are dimensiuni reduse — 1 m lungime, 6,7 kg greutate — dar acest lilipt reprezintă miniatura unui tren, adevărat „bolșoi” la care constructorii japonezi lucrează de peste zece ani.

Atunci cînd l se vor da dimensiunile normale, trenul supersonic va străbate cei 500 de km ce despart capitala Japoniei de orașul Osaka în aproximativ 15 minute, folosind la un singur drum 6 rachete.

În același timp, în altă parte a lumii preocupările sînt îndreptate spre realizarea unor „super-cai ferate”. Astfel, în R. F. a Germaniei, Administrația feroviară a întreprins cercetări în domeniul construcției unor „căi de rulare” pe care să se poată circula cu o viteză de 400 km/h și chiar mai mult. Drept „cale de rulare” nu vor fi folosite clasicele șine, ci perne de aer, benzi magnetice etc., iar în realizarea traseelor se vor evita pe cit posibil curbele.

Decoamdată se proiectează o primă legătură Nord-Sud, de la Hamburg la München, prin Hanovra, Essen, Köln, Frankfurt, Mannheim și Stuttgart. Datorită mijloacelor financiare foarte mari solicitate, acest proiect se prevede a fi realizat integral abia în anul 1980.

De proiectarea noului mijloc ce va circula pe această „cale de rulare”, se ocupă constructorii de avioane experimentale ai concernului Messerschmidt — Bolkow — Blohm care pînă la sfîșitul anului, viitor vor trebui să prezinte un studiu amănunțit Administrației feroviare federale.

**FILATELIE**

**Poșta germană în România**

În anul primului război mondial, în țara noastră, pe linga mărcile altor state străine, au circulat și unele mărci ale statului german.

Seria fiind formată din patru valori: 10 bani pe mărca de 10 pf. roz, 15 bani pe 15 pf. violet, 25 bani pe 20 pf. albastru și 45 bani pe 30 pf. portocaliu și negru pe crem.

În martie 1918 mărcile respective au fost suprastipărite cu „Rumänien” (Militär Verwaltung in Rumänien, Administrația militară în România) în chenar (a) cu tuș roșu, avînd valori noi în bani.

Această serie este compusă din trei mărci și anume: 15 bani pe mărca de 15 pf. violet, 25 bani pe 20 pf. albastru și 45 bani pe 30 pf. portocaliu-negru.

În luna iulie 1917 mărci din aceeași serie au fost suprastipărite cu

**Desene pe stînci**

O surprinzătoare descoperire a fost realizată la sud de lacul Balhaș (Kazakhstan): desene executate pe stînci și reprezentînd elefanți datînd de la începutul erei noastre.

Specialiștii presupun că ar fi existat legături foarte vechi între popoarele care locuiau acum 20 de secole în Kazhstanul de sud și cele din bazinul Mării Mediterane. Desenele de centauri descoperite pe aceleași stînci vin în sprijinul acestei ipoteze.

**Papagalul și Cucul**

Etalindu-și foarte debitul verbal Zise către Cuc Fudulul Papagal: — Mi-ar fi și rușine De-aș fi-n locul tău. Să știi doar două vorbe: E lucru trist, e rău. La care spuse Cucul Semel, din rîmurele — Da, însă aceste vorbe Oricum, sînt ale mele. N. POP

**REBUS • REBUS • REBUS**

**Atenție elevi!**

ORIZONTAL: 1) La orice școală (pl.); 2) „In orice clasă...”; 3) „și la orice tablă! — Anexă la baterie; 4) Firul Ariadnei — Se acordă de la caz la caz... — „la școală!...”; 5) „... pentru experiență; 6) Prinsă de ureche... — „de nează; 7) A scoate totul — „lecție... întoarsă!; 8) Mirare la... tablă — E de bancă; 9) Refren pe estradă! — A recapitulat; 10) Verbul clopoțelului — Merg cu nerușine cînd nu știi. VERTICAL: 1) Elevii la școală...; 2) „îndică pe hartă (pl.); 3) Veniți la mijloc! — Despște foc... — și mai desștep!; 4) Rolul directorului (abr.) — Lemă la Cunosțințe agricole; 5) A umbla... prin școli... — „la ore!; 6) „... mare cucoană... — „la școală...; 7) „... nu ochi și urechi — în secret!; 8) Un tril neînțeles! — Cînstire; 9) La dictare!... — „și la școală — Teșite!; 10) Se repetă! — Emoționată. I. LEONARD M. I. VLASE

**Atenție părinți!**

ORIZONTAL: 1) Necesară părinților; 2) E sub efectul severității; 3) Așa cum trebuie să fie toate căminele; 4) Ted! — O formează părinții de același neam; 5) Pe plaiuri — Accesoriu mamel... — „și străn!; 6) Face curte! — Fecior (reg.) — prieten francez; 7) Zveltă — Pană... la casa omului; 8) Localitate în Japonia — În uzul mamelor și ficelilor; 9) Verbul divergențelor dintre părinți și copii — Sî la baza căsătoriei; 10) Sensibil la atingere. VERTICAL: 1) Părinții ideali; 2) De la părinți la copii; 3) Rever rupe la cap! — Părințe nobil...; 4) „și excepțional — Persoana a doua...; 5) „Vorbită în Est... lucrează... pe degete; 6) Copii răi...; 7) „și tată bun... — dar neplăcut; 8) Un convins... — în cepe să fie emoționat!; 9) în tratel... — și tiran; 10) Închis în sine — Două din părinți! V. MOLODET — I. LICIU

**Casca curativă**

Aplicarea cascurilor tehnologice cosmice a fost promovată, în primul rînd, prin noua metodă a adaptării lor sistematice la obiectivele strict teoretice. Un exemplu îl oferă valorificarea casții purtate de astronauții programului „Cremi”. Institutul medical al Universității din Wisconsin a ajuns în stadiul final al adaptării acestei casci în scopul administrării unor mijloace respiratorii curative în îngrijirea copiilor. În practica de pînă acum, copilul suferind de afecțiuni respiratorii era așezat într-un fel de cort, umplut cu gaze curative.

**DIN LUMEA ȘTIINTEI DE TEHNICI**

**Cea mai mare carte**

Cu nouă luni în urmă, la muzeul din Leipzig s-a început restaurarea celei mai mari cărți din lume. Este vorba de „Marele atlas Kurfürst” editat acum 300 de ani. Înălțimea cărții este de 170 cm iar dacă aflată este deschisă acoperă o suprafață de 2 m<sup>2</sup>.

**Casca curativă**

Aplicarea cascurilor tehnologice cosmice a fost promovată, în primul rînd, prin noua metodă a adaptării lor sistematice la obiectivele strict teoretice. Un exemplu îl oferă valorificarea casții purtate de astronauții programului „Cremi”. Institutul medical al Universității din Wisconsin a ajuns în stadiul final al adaptării acestei casci în scopul administrării unor mijloace respiratorii curative în îngrijirea copiilor. În practica de pînă acum, copilul suferind de afecțiuni respiratorii era așezat într-un fel de cort, umplut cu gaze curative.

**REBUS • REBUS • REBUS**

**Atenție elevi!**

ORIZONTAL: 1) La orice școală (pl.); 2) „In orice clasă...”; 3) „și la orice tablă! — Anexă la baterie; 4) Firul Ariadnei — Se acordă de la caz la caz... — „la școală!...”; 5) „... pentru experiență; 6) Prinsă de ureche... — „de nează; 7) A scoate totul — „lecție... întoarsă!; 8) Mirare la... tablă — E de bancă; 9) Refren pe estradă! — A recapitulat; 10) Verbul clopoțelului — Merg cu nerușine cînd nu știi. VERTICAL: 1) Elevii la școală...; 2) „îndică pe hartă (pl.); 3) Veniți la mijloc! — Despște foc... — și mai desștep!; 4) Rolul directorului (abr.) — Lemă la Cunosțințe agricole; 5) A umbla... prin școli... — „la ore!; 6) „... mare cucoană... — „la școală...; 7) „... nu ochi și urechi — în secret!; 8) Un tril neînțeles! — Cînstire; 9) La dictare!... — „și la școală — Teșite!; 10) Se repetă! — Emoționată. I. LEONARD M. I. VLASE

**Atenție părinți!**

ORIZONTAL: 1) Necesară părinților; 2) E sub efectul severității; 3) Așa cum trebuie să fie toate căminele; 4) Ted! — O formează părinții de același neam; 5) Pe plaiuri — Accesoriu mamel... — „și străn!; 6) Face curte! — Fecior (reg.) — prieten francez; 7) Zveltă — Pană... la casa omului; 8) Localitate în Japonia — În uzul mamelor și ficelilor; 9) Verbul divergențelor dintre părinți și copii — Sî la baza căsătoriei; 10) Sensibil la atingere. VERTICAL: 1) Părinții ideali; 2) De la părinți la copii; 3) Rever rupe la cap! — Părințe nobil...; 4) „și excepțional — Persoana a doua...; 5) „Vorbită în Est... lucrează... pe degete; 6) Copii răi...; 7) „și tată bun... — dar neplăcut; 8) Un convins... — în cepe să fie emoționat!; 9) în tratel... — și tiran; 10) Închis în sine — Două din părinți! V. MOLODET — I. LICIU



# Vizita de lucru a tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU

(Urmare din pag. 1)

bato orașul, vechi de secole, dar care în acești ani s-a integrat armonios și dinamic în procesul general de înflorire și dezvoltare a patriei.

Trecerea secretarului general al partidului prin oraș a constituit un nou prilej de manifestare a stimei profunde, a sentimentelor de dragoste pe care le nutrește față de conducerea de partid și de stat oamenilor muncii bistrițeni. Multimea formează un adevărat culoar viu; fluturări de mâini, aclamații, aplauze. Dintr-o mână deschisă, tovarășul Nicolae Ceaușescu, răspunde manifestărilor de atașament și dragoste ale mulțimii.

Mașinile se îndreaptă spre vestitele livezi din împrejurimi, unde se află Stațiunea experimentală pomologică Bistrița. Se vizitează apoi stațiunea care are o însemnată contribuție în efortul de cercetare științifică destinat dezvoltării sectorului pomologic. În fața unor planșe, directorul stațiunii prezintă realizările obținute de această unitate în cele două sectoare ale activității sale — cercetarea și producția. Explicațiile sint compacte aici, ca și pe întreg parcursul vizitei de către reprezentanții ministerului de resort, care prezintă situații comparative, sinteze ale experiențelor și realizărilor obținute în alte unități cu profil asemănător din țară.

Rezultatele dobândite în stațiune, atât în munca de cercetare cât și în producție dovedesc marea însemnată a imbinării activității din aceste două sectoare. O materializare concretă a muncii colectivei stațiunii este concentrată în expoziția cu produse pomologice pe care oaspeții sint invitați să o viziteze.

Tovarășului Nicolae Ceaușescu, celorlalți conducători de partid și de stat le sint înfățișate principalele teme de cercetare rezolvate de Stațiunea experimentală pomologică Bistrița. Secretarul general al partidului recomandă ca obiectivele științifice de viitor să fie orientate spre sporirea eficienței cercetării, către imbinarea judicioasă a cercetării fundamentale cu cea aplicativă. Stabilirea limitelor bazinelor pomologice naturale pentru planșele masive, elaborarea celor mai economice metode de folosire a terenurilor în pantă, precizarea speciilor și sortimen-

telor pentru fiecare bazin pomologic, ameliorarea soiurilor în digene și crearea de soiuri noi, găsirea celor mai eficiente căi de valorificare a produselor agricole și studierea posibilităților de imbinare economică a pomiculturii cu celelalte ramuri ale agriculturii sint câteva dintre obiectivele asupra cărora cercetarea științifică va trebui să insiste cu precădere.

În cursul vizitei se subliniază preocuparea ca, alături de pomicultură, să se dezvolte și zootehnia, perspectivele de a se realiza o cooperare mai bună între fermele pomologice și unitățile productive agroalimentare, eficacitatea loturilor demonstrative, a pregătirii cooperatorilor pentru munca în acest sector prin încadrarea pe o perioadă de timp în activitatea productivă a stațiunii.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu se interesează de volumul și calitatea producției la nivelul județului, de rezistența în timp a fructelor, recomandă să se dezvolte viticultura cu atât mai mult cu cât aici există tradiții recunoscute în acest domeniu. Un popas învecinat este vizitat intensiv, între pomii învecinați de roade, prilejuiește aprecierea realizărilor, ca și recomandarea ca acestea să fie extinse, adoptându-se cele mai potrivite măsuri pentru ca prețul de cost la hectar să fie cât mai scăzut. Se indică, de asemenea, să se valorifice mai bine posibilitățile de extindere a stațiunilor experimentale și să se ia măsuri ca drumul de la rezultatele cercetării la aplicarea în producție să fie cât mai scurt.

În încheiere, secretarul general al partidului adresează specialiștilor stațiunii cuvinte de apreciere, felicitări pentru munca depusă în rezultatele obținute. Următoarea unitate vizitată este fabrica de brânzetură fermentate amplasată în zona industrială a orașului. Această unitate a fost pusă în funcțiune în anul 1968, aici fabricându-se pentru prima dată în țară, la scară industrială, lactoză farmaceutică și un sort de brânză fermentată deosebit de apreciată, care constituie principala produsă a fabricii. Oaspeții sint informați că unitatea produce anual 1.300 tone brânzetură fermentate și alte produse din lapte pentru consumul curent al populației. Se parcurg principalele secții de fabricație în ordinea fluxului tehnologic. Im-

presionează de la prima vedere condițiile igienice în care se desfășoară activitatea de producție, nivelul tehnic de dotare. Utilajele și instalațiile, în mare parte automatizate, asigură o productivitate ridicată. Se subliniază eficiența economică a agregatelor de lactoză, care permit valorificarea superioară a produselor secundare.

Pe parcursul vizitei se dau explicații asupra caracteristicilor și metodelor tehnice folosite. Secretarul general al partidului apreciază calitatea produselor și eforturile depuse de acest întreprindere.

Coloana de mașini se reîntoarce în oraș. De-a lungul arterelor și în piața din fața Consiliului popular județean se adună pentru a participa la adunarea populară, pentru a-l vedea și asculta pe conducătorul partidului și statului, cetățeni ai Bistriței și locuitorii ai satelor împrejurtoare. Apariția în balconul edificiului a tovarășului Nicolae Ceaușescu este un moment în care mulțimea izbucnește în puternice și neîntrepruse aclamații și urale. Se scandează „P.C.R. — Ceaușescu!”, „Ceaușescu și poporul!”, „Ceaușescu — P.C.R.”. Este o vibrantă exprimare a unor sentimente sincere, izvorite din adevăratul interes și din simpatia față de conducătorul partidului și statului, care vor să salute încă o dată pe tovarășul Nicolae Ceaușescu.

Ca și în județul Mureș, vizita de lucru în județul Bistrița-Năsăud a ilustrat preocuparea secretarului general al partidului de a se consulta la fața locului cu oamenii muncii, cu cadrele de partid și de stat asupra sarcinilor ce urmează a fi îndeplinite, asupra măsurilor celor mai corespunzătoare pentru realizarea lor.

Prețuind, în unitățile vizitate, la Consiliul popular județean, s-au purtat discuții fructuoase, s-au făcut numeroase propuneri pentru soluționarea problemelor pe care le ridică realizarea noulor obiective economice, social-culturale din județele vizitate.

Primirea călduroasă, entuziasată, pe care oamenii muncii — români, maghiari, germani — au făcut-o tovarășului Nicolae Ceaușescu se înscrie ca o nouă și importantă mărturie a aderenței totale a maselor față de politica partidului, a hotărârii lor de a face tot pentru realizarea cu succes a programului elaborat de Congresul al X-lea al partidului, chează în înaintarea impetuoasă a României pe drumul progresului multilateral, pe drumul glorios al socialismului.

## UTILAJE MINIERE

(Urmare din pag. 1)

tativ și cantitativ al activității, pentru a produce mai mult, mai bine, mai puțin.

Comparativ cu 1970, producția globală va crește cu cca. 20 milioane lei în anul viitor, respectiv, cu 25 milioane lei în anul 1972, menținându-se apoi la un nivel aproape constant în următorii ani ai cincinalului. Dacă discăm aceste valori globale ale producției în obiecte fizice, se observă — lucru extrem de important — o creștere a ponderii produselor cu complexitate și tehnicitate mare, și în special a utilajelor — prototipuri (de la 1.700 tone la 3.400 tone) și a stărilor hidraulice de abataj (de la 12.000 bucăți la 22.000 bucăți).

Orientarea nouă de care vorbim — parte integrantă a politici economice a partidului privind ridicarea continuă a nivelului tehnic al producției — își va găsi desigur materializarea în rezultate îmbunătățite și la Uzina de utilaj minier prin creșterea productivității muncii (egalat având în 1975 la 18,5 la sută), lărgirea spațiilor uzinale și introducerea unor instalații noi ce valorizează aproape 100 milioane lei. Corelat cu sporirea productivității muncii, cheltuielile la 1.000 lei producție marfă se vor micșora simțitor, ajungând în 1975 la 910 lei — cu 26 lei mai scăzute decât în primul an al cincinalului actual. În același timp beneficiile care se vor obține vor ajunge la 170.000 mii lei/an.

În discuțiile purtate în cadrul

adunării, toți vorbitorii și-au manifestat, în numele colectivului de muncă pe care le reprezintă, hotărârea de a nu-și precupeți eforturile și pricepera pentru ducerea la bun sfârșit a sarcinilor ce le-au fost înfățișate. Unii vorbitori (dintre care amintim pe tov. ing. Dumitru Crăciun, inginer șef adjuncț, ing. Spirea Suditu, Alexandru Demeter, ing. Dumitru Coșa, Ioan Munteanu, ing. Vasile Herman, Iosif Cibula, ing. Sofronie Sirbu, șeful Fabricii de stâlpi hidraulici de la Vulcan, Iuliu Vetz, Titus Pesteneru) au ținut să-și exprime însă și înțelegerea în legătură cu deficiențele care mai persistă în sistemul de aprovizionare cu materiale și scule a uzinei și care, pur și simplu, stărnesc nedumerire. Spre exemplu, la producția s-au primit cu peste 2.000 tone mai puțin, la cuțite vidia în loc de 300 kg s-au primit doar 7 kg, iar din 23,5 tone pietre de polizor i-au fost livrate uzinei doar 6,2 tone. Un sprijin din partea Centralei cărbunelui Petroșani (care la adunarea generală de la U.U.M.P. nu și-a trimis nici un delegat) se impune cu acuitate în soluționarea favorabilă a problemelor a aprovizionării uzinei cu materialele necesare.

S-a discutat, de asemenea, și despre necesitatea lărgirii spațiilor de producție din secția turnătorie (ing. Ioan Bota, Mircea Pavel), îmbunătățirii calității muncii prestate (Lucu Dalcos), perfecționării organizării producției și a sistemului informațional (ing. Dumitru

Crăciun), calificării superioare a muncitorilor (ing. Spirea Suditu), reducerii consumului de metal (ing. Dumitru Coșa), completării unor servicii cheie, cum ar fi cel tehnologic, cu noi cadre (ing. Dumitru Coșa), asimilării unor produse noi, ca ventilul stărilor hidraulice (ing. Sofronie Sirbu); problema atingerii nivelului de fabricare de 22.000 stâlpi hidraulici (ing. Dumitru Crăciun și Sofronie Sirbu) și posibilitatea încadrării în cheltuieli de 910—920 lei/1.000 lei producție marfă (ing. Dumitru Crăciun).

În încheierea lucrărilor adunării generale a reprezentanților salariaților U.U.M.P., tovarășul ing. Carol Soneodi, director în Ministerul Industriei Miniere și Geologiei a indicat necesitatea utilizării cu precădere a unor rezerve interne de producție cum ar fi folosirea eficientă a utilajelor din doliere și ridicarea gradului de utilizare a lor până la 72—73 la sută. Vorbitorul a făcut, de asemenea, referință la importanța sarcinii de a economisi metalul, de a privi mai în perspectivă problemele ce trebuie soluționate etc.

Modul viu, deschis în care s-au desfășurat lucrările adunării generale a salariaților U.U.M.P. a relevat, o dată mai mult, că întreg colectivul uzinei a înțeles pe deplin menirea lui de a împlini o mică parte din vastul program de prosperitate a țării inițiat de partid. Rezultatele laudabile obținute până acum de către acest vrednic colectiv stau chează sigură a acestei hotărâri colective.

Nicolae POPESCU-BOGDĂNEȘTI  
Nicolae DRAGOȘ  
Mircea S. IONESCU

## TV

DUMINICĂ 20 SEPTEMBRIE  
9,00 Deschiderea emisiunii. Matine duminical pentru copii și școlari.  
10,00 „Viața satului”.  
11,15 În reluare, la cererea telespectatorilor: Selecțiunile din concertul susținut de Salvatore Adamo la București.  
12,00 De străji patriei.  
12,30 Emisiune în limba maghiară.  
14,45 Cuplajul interbucreștean la fotbal: Steaua — Rapid, Progresul — Dinamo. Transmisune directă de la Stadionul „23 August”.  
18,00 Studioul N”.  
19,30 Teledocumentar de seară.  
20,00 Pe strunc de vioră — muzică populară.  
20,25 Film artistic: „Croazierea de Iarnă” — o producție a studiourilor britanice.  
21,00 Concertul orchestrei simfonice a Filarmonicii „George Enescu”.  
22,15 Teledocumentar de noapte.  
22,40 Recital Dorin Anastasiu.

## SECVENȚE CULTURALE

### Renaște tradiția cultural-artistică din Petrila

(Urmare din pag. 1)

deci acela de a atrage omul, de a-l informa și educa prin intermediul unor activități diverse, atractive și continue, clubul din orașul Petrila a devenit o instituție tot mai frecventată de locuitorii, care află aici o ambianță de destindere, posibilități de petrecere plăcută și folositoare a timpului liber.

Tradiția unui climat cultural-artistic elevat se demontează. Fiecare vorbitor de amatori, esențial este să li se ofere posibilitatea dezvoltării personalității lor, a talentului și pasiunii. Vechea operă și faimozul cor vor renaște la Petrila, vechea strălucire se redobândește și se reînnoiește prin tactul organizării și aptitudinile judicioase călăuzite.

## PE ECRANE

„AL 8-LEA” — un film al studiourilor bulgare, care a câștigat premiul „Trandafirul de aur” la VIII-lea festival al filmului bulgar, Varna 1969. Inspirat din memoriile generalului Stoiu Nedelchev, care evocă lupta revoluționară a poporului bulgar împotriva fascismului, „Al 8-lea” este numele conspirativ al unui comunist bulgar, parașutat într-o regiune muntoasă pentru a organiza mișcarea de rezistență. Filmul rulează la cinematograful „7 Noiembrie” din Petroșani între 21—23 septembrie.

„FUĞA BUIESTRAȘULUI” — producție artistică a studioului Mosfilm. Filmul, de un dramatism intens și perfect gradat, „Fuğa buiestrașului” dezvăluie legăturile prietenești din care se pot stabili între om și animal, despre devoțiunea reciprocă. Cărușul Tanabai și calul Ghiulsari, amindoi ajunși la bătrânețe. Iși amintesc, ca într-un vis real, clipele ferice și dureroase din viața lor trecută. Filmul rememorează imagini de un farmec aparte ce porcă spun că tinerețea este efemeră, că orice glorie este trecătoare, „Fuğa buiestrașului” e un film de artă și rulează începând de mine la cinematograful „Republica”.

## În atenția consumatorilor de energie electrică

Încălcarea dispozițiilor regulamentului pentru utilizarea energiei electrice, aprobat cu H.C.M. 2763/1968, atrage după sine diverse sancțiuni și depășirea materiale. Vă redăm mai jos câteva din dispozițiile mai importante din acest regulament:

Art. 117. — Furnizarea energiei electrice se face numai pe bază de contract.  
Art. 119. — O dată cu semnarea contractului consumatorului de energie electrică se încheie un contract de asigurare (garanție) egal cu consumul de energie electrică pe 30 de zile. Nedepunerea anticipată atrage după sine sistarea furnizării energiei electrice.

Art. 124. — Furnizorul are dreptul să deconecteze de la rețeaua sa instalațiile electrice ale consumatorilor, care consumă

după sine o penalizare de 1 la sută pe fiecare zi de înșiruire, calculată la valoarea facturii, începând din a 6-a zi și până la achitare, dar nu mai mult de 30 de zile.  
Art. 191. — Dacă consumatorul susține energia electrică nu achită facturile pentru energia electrică consumată în termen de 35 de zile de la înștiințarea de plată;

— dacă consumatorul nu permite accesul furnizorului pentru citirea, verificarea, înlocuirea sau montarea contorului; — dacă consumatorul restabilește în orice mod o legătură întreruptă de furnizor; — dacă furnizorul nu poate citi contorul două perioade de facturare consecutive.

Art. 256. — Neplata energiei în termen de 5 zile de la facturare sau încuștințare atrage

după sine o penalizare de 1 la sută pe fiecare zi de înșiruire, calculată la valoarea facturii, începând din a 6-a zi și până la achitare, dar nu mai mult de 30 de zile.  
Art. 191. — Dacă consumatorul susține energia electrică nu achită facturile pentru energia electrică consumată în termen de 35 de zile de la înștiințarea de plată;

— dacă consumatorul nu permite accesul furnizorului pentru citirea, verificarea, înlocuirea sau montarea contorului; — dacă consumatorul restabilește în orice mod o legătură întreruptă de furnizor; — dacă furnizorul nu poate citi contorul două perioade de facturare consecutive.

Art. 256. — Neplata energiei în termen de 5 zile de la facturare sau încuștințare atrage

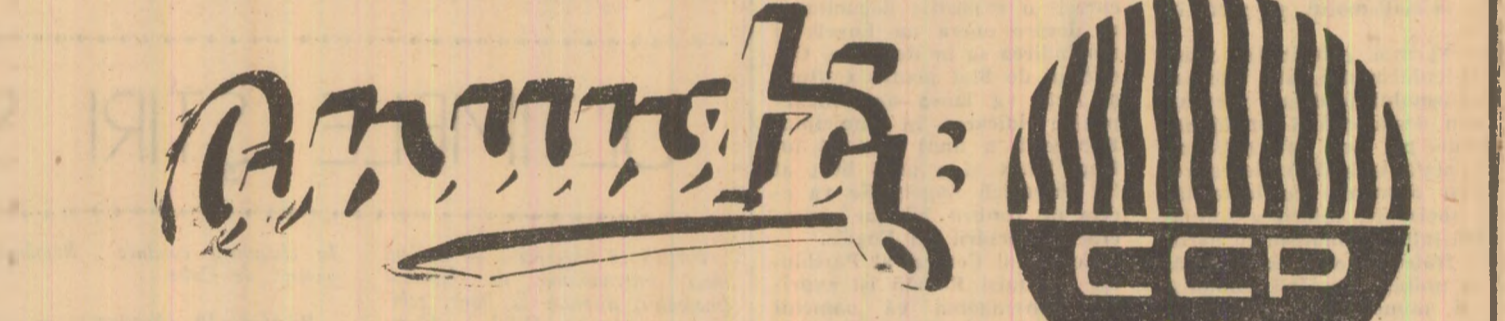
## Cerc de orgă electronică

În curând la Casa de cultură din Petroșani se va deschide un cerc de orgă electronică la care cursanții au posibilitatea să-și însușească tehnica minuirii acestor instrumente de bază în formațiile de muzică ușoară. Inscriserile se fac la secretariatul instituției, amatori, pentru a face progrese mai rapide, e bine să cunoască pianul.

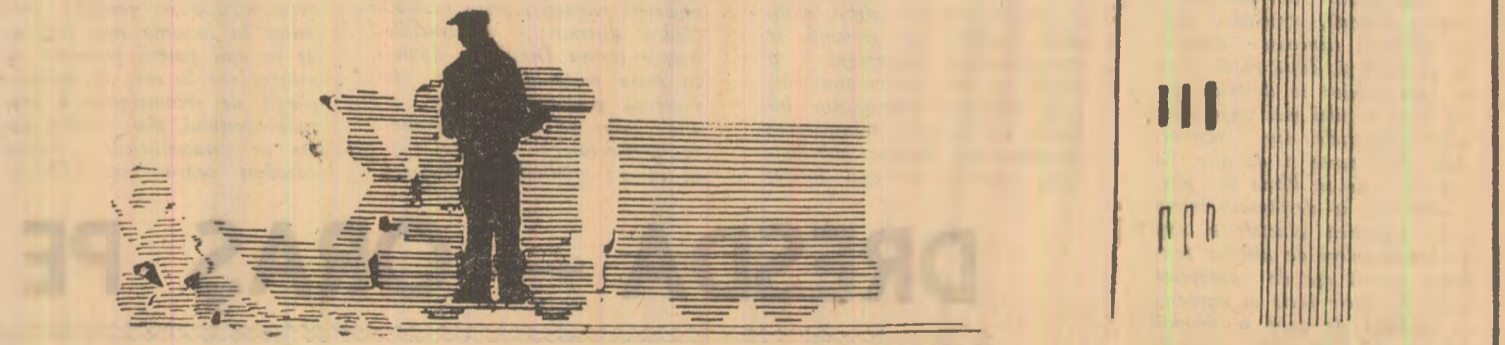
## Dimineață de basme

Astăzi, la ora 10, pentru cei mici este organizată o dimineață de basme la biblioteca clubului sindicatelor din Petrila.

# Centrala Cărbunelui Petroșani



Un nou concurs de admitere, ce admitere, solicitanții care au obținut cel puțin media 5,00 la sesiunile de admitere din 1970 la alte școli profesionale, licee de cultură generală sau de specialitate, dar nu au fost admiși. O dată cu creșterea de înscriere solicitanții vor depune și adevărîță eliberată de unitatea școlară la care au susținut examenul de admitere, din care să Se primesc, fără alt concurs de rezultate media obținută.



## Radio

LUNI 21 SEPTEMBRIE  
PROGRAMUL I: 5,05—6,00 Muzica dimineții; 6,05—9,30 Muzică și actualități; 7,00 Radiojurnal; 9,30 Revista literară radio; 10,10 Curs de limba engleză; 10,30 Arij și duete de mare popularitate din opere; 11,05 Radio-Prichindel; 11,40 Prelucrări de folclor; 11,50

Transmisune directă de la Viena; 12,00 Din muzica popoarelor; 12,15 Melodii de Ion Cristinoiu; 12,25 Știința la zi; 12,30 Intilnire cu melodia populară și interpretul preferat; 13,00 Radiojurnal; 13,10 Avangardă cotidiană; 13,22 Pagini clasice în interpretări moderne; 13,45 Soliști de muzică populară; 14,05 File de poveste; 14,30 Te apar, te laud, te cînt — emisiune muzicală pentru oaspeți; 15,00 Muzică ușoară; 15,30 Concursul și Festivalul Internațional „George Enescu”; 16,00 Radiojurnal; 16,20 Cîntă Corcila Bălu; 16,30 Revista economică; 16,45 Coruri celebre din

opere; 17,05 Antena tinerețului; 17,30 Noi înregistrări de muzică populară; 17,50 Poșta radio; 18,00 Miniaturi orchestrale; 18,30 Interpreti de ieri și de azi — muzică ușoară; 19,00 Gazeta radio; 19,30 Din cele mai cunoscute melodii populare; 20,05 Tableta de seară; 20,10 Microrecital Juha Matray; 20,20 Argezia; 20,25 Soliști scrii: Florin Bogarolu; 20,45 Teatrul radiofonic: „Constantin Brîncoveanu” de Nicolae Iorga; 22,00 Radiojurnal; 22,20 Sport; 22,30 Mădălenele; 00,3—5,00 Estrada nocturnă.

Săptămîna Crucii roșii  
Între 20 și 26 septembrie se va desfășura Săptămîna Crucii roșii. În această perioadă, comisiile județene și de circumscripție, precum și întreprinderea activă voluntar al Crucii roșii vor organiza o serie de acțiuni de educația sanitară a populației.  
Întrată în tradiție, Săptămîna Crucii roșii constituie un bun prilej de intensificare a activităților cu caracter permanent — care decurg din sarcinile Societății de cruce roșii.

## JUBILEE FEROVIIAR

(Urmare din pag. 1)

rișul Ștefan Alămașan, secretar al Comitetului județean de partid, dezvelște placa comemorativă. În aplauzele celor de față, apare placa albă de marmură pe care sint gravate cu litere aurii cuvintele: „1870—1970. Această placă s-a aplicat cu prilejul împlinirii a 100 de ani de la darea în exploatare a stației C.F.R. Petroșani și liniei de cale ferată Petroșani — Simeria”.

În aceeași zi, începînd de la ora 11, sala mare a Casei de cultură a găzduit adunarea festivă a lucrătorilor feroviarilor, cu ocazia sărbătoririi centenarului liniei ferate Petroșani — Simeria și a stației Petroșani.

În prezidiul adunării au luat loc tovarășii Ștefan Alămașan, secretar al Comitetului județean de partid Hunedoara,

Gh. Furdul, secretar al Comitetului municipal de partid Petroșani, Traian Blaj, prim-vicepreședinte al Comitetului executiv al Consiliului popular municipal Petroșani, alți reprezentanți ai organelor locale de partid, sindicat și U.T.C., ai conducătorilor Regionalei C.F.R. Deva, regulatorului de circulație Petroșani, stației Petroșani, delegați din ministerul transportului, din întreprinderile și instituțiile municipale.

Tovarășul Traian Blaj rostește cuvîntul de deschidere a adunării. În sala răsună trîmbițele și tobele pionieresti care anunță intrarea unei delegații a purtătorilor caravelor roșii. Pionierii felicită pe lucrătorii feroviarilor cu ocazia sărbătorii eveniment și îmbracă buchețe de flori prezidiului.

În fața adunării, tovarășul

ing. Nicolae Stan, directorul Regionalei C.F.R. Deva face o documentată expunere asupra istoricului și perspectivei liniei ferate Petroșani — Simeria și importanța ei pentru dezvoltarea economică a Văii Jiului și județului nostru.

După expunere sint adresate cefeștiilor, în numele Ministerului Transporturilor și a conducerii Centralei cărbunelui Petroșani, felicitări pentru activitatea depusă. Luînd cuvîntul, tovarășul Ștefan Alămașan, secretar al Comitetului județean de partid, a trecut în revistă activitatea cefeștiilor de la inaugurarea liniei ferate Petroșani — Simeria și pînă în prezent.

În numele Biroului Comitetului județean de partid, tovarășul Ștefan Alămașan a felicitat colectivele de cefești pentru rezultatele obținute și le-a urat noi succese în îndeplinirea prevederilor Congresului al X-lea al partidului.

În încheierea adunării festive au fost acordate unui număr de 132 cefești din unitățile feroviare de pe traseul Petroșani — Simeria, în semn de prețuire a muncii lor pline de vrednicie.

Intr-o atmosferă de puternic entuziasm, adunarea lucrătorilor feroviarilor a adoptat o telegramă trimisă Comitetului Central al partidului, tovarășului Nicolae Ceaușescu. Festivitățile prilejului de centenar feroviar s-au încheiat cu un frumos și bogat spectacol susținut de ansamblul artistic al Regionalei C.F.R. Deva și echipa de dansuri a clubului sindicatelor din Deva.

# HOTĂRÎREA Comitetului Central al Partidului Comunist Român cu privire la aniversarea a 150 de ani de la nașterea lui Friedrich Engels

(Urmare din pag. 1)

filele dintre state a principiilor de egalitate, suveranitate și independență națională, pentru respectarea dreptului fiecărui popor de a-și hotărî de sine stătător, fără amenințări din afară, propriile destine, aduce o contribuție constructivă la rezolvarea problemelor internaționale contemporane.

Sărbătorirea a 150 de ani de la nașterea lui Friedrich Engels are loc sub semnul intensificării muncii ideologice și politice pentru abordarea creației, în spiritul marxism-leninismului, a problemelor fauririi societății socialiste multilaterale dezvoltate, ale evoluției societății în epoca contemporană.

În înfăptuirea acestei aniversări, organizațiile de partid, de masă și obștești, instituțiile științifice, de artă și cultură vor desfășura o largă activitate de propagandă, consacrată însușirii ideologiei marxist-leniniste, a politicii interne și externe a partidului nostru, dezvoltării conștiinței socialiste a maselor populare, Academia de Științe Sociale și Politică a Republicii Socialiste România, Institutul de studii istorice și social-politice și Academia de învățământ social-politic „Ștefan Gheorghiu” vor organiza o sesiune științifică cu participare internațională, consacrată problemelor actuale ale gândirii marxist-leniniste. Vor fi organizate simpozioane, conferințe despre opera și activitatea lui Engels, despre transformările revoluționare înfăptuite în România sub conducerea partidului comunist, despre luptele sociale și de eliberare națională purtate de oamenii muncii din alte țări, despre confruntările de idei ce au loc în epoca actuală, sub impulsul creșterii influenței marxism-leninismului. Se vor țipări noi studii și lucrări privind activitatea și opera lui Engels, iar presa, radioul și televiziunea vor consacra articole și programe adecvate acestei aniversări.

Comitetul municipal București al Partidului Comunist Român va organiza o adunare jubiliară consacrată aniversării unui secol și jumătate de la nașterea lui Engels. Muzeul de istorie a Partidului Comunist, a mișcării revoluționare și democratice din România va organiza în București o expoziție documentară despre opera lui Engels și răspândirea sa în România. Comitetul de Stat pentru Cultură și Artă va lansa un concurs pentru ridicarea, în municipiul București, a unui bust al lui Karl Marx și a unui bust al lui Friedrich Engels. Se va edita un timbru jubiliar consacrat aniversării lui Engels.

Comitetul Central al Partidului Comunist Român își exprimă munci vor desfășura larg activitate constructivă, își vor mobiliza energiile creatoare pentru a obține noi și strălucite izbzi în dezvoltarea economică și socială a patriei, că organele și organizațiile de partid vor milita neabătut pentru perfecționarea întregii lor activități, pentru întărirea rindurilor partidului, a unității și coeziunii sale, a rolului său conducător în societate, aducând astfel un profund omagiu memoriei lui Friedrich Engels, o pereche sale nemuritoare.

**COMITETUL CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN**

## Situația din Iordania continuă să fie gravă

AMMAN 19 (Agerpres). — Ca urmare a continuării luptelor dintre forțele de comandă palestiniene și armata guvernamentală, situația de la Amman, precum și din alte orașe din Iordania, continuă să fie gravă. Ultimele telegrame de presă arată că regele Hussein al Iordaniei a ordonat încetarea focului începând de sâmbătă ora 16.00 GMT. La numai câteva minute, Comitetul Central al Rezistenței Palestiniene a respins această hotărâre, luptele continuând în mai multe cartiere ale Amman-ului și în diferite regiuni ale țării. Cele mai violente ciocniri s-au înregistrat în localitatea Salt, situată la nord-vest de Amman, la Irbid și Ramtha, în apropierea frontierei iordano-siriene. În capitala țării, luptele continuă, de asemenea, unități de blindate și de infanterie ale armatei iordanice efectuând operațiuni de curățire a punctelor de rezistență palestiniene. Tancuri iordanice participă la ocuparea unor tabere ale palestinienilor de la Djebel Hussein. De asemenea, a fost bombardată localitatea Jerash, situată între Irbid și Amman.

Bilanțul de până acum al luptelor dintre armata iordaniană și unitățile de comandă pale-

stiniene este de 5.000 de morți și răniți, afirma ziarul egiptean „Al Ahrâm”, citind relatări so-site din Amman. Situația este tragică, continuă ziarul, arătând că morții și răniții zac pe străzile capitalei iordanice, lipsite de apă, electricitate și le-gături telefonice, în urma distrugerilor provocate de lupte. În capitalele țărilor arabe continuă între timp o intensă activitate diplomatică în vederea aplanării conflictului. La Amman, se află generalul Mohamed Ahmed Sadek, șeful statului major al forțelor armate egiptene și trimis special al șefilor de state din R.A.U., Libia și Sudan. El a avut o întrevedere cu regele Hussein și cu Yasser Arafat, liderul mișcărilor de eliberare palestinie-ne, cărora le-a remis un mesaj din partea celor trei șefi de state. În mesaj se exprimă dorința ca actualul conflict dintre forțele guvernamentale iordanice și grupurile de comandă palestinie-ne să ia sfârșit și să înceapă tratativele pentru restabilirea liniștii în această țară.

De asemenea, președintele Libanului, Charles Helou și președintele Tunisiei, Habib Bourguiba, au adresat mesaje regelui Hussein și președintelui Co-

## Eventualitatea unei implicări a S. U. A.

Pușcăriul de cvint al Casei Albe, Ronald Ziegler, a declarat că guvernul „nu s-a luat încă o hotărâre într-un sens sau în altul în legătură cu o implicare a S.U.A.” în Iordania, dar a adăugat că este pregătit „pentru orice eventualitate”.

În același timp, pușcăriul de cvint al Ministerului Apărării al S.U.A., Jerry Friedman, a anunțat că „au fost luate unele măsuri de precauție” vizând intrarea flotei a 6-a americane din Mediterană au constituit obiectul unei întâlniri între reprezentanții permanenți la O.N.U., a 14 țări arabe și secretarul general U. Thant. Într-o declarație difuzată la rezidența misiunii sale la O.N.U., al cărei reprezentant permanent exercită și funcția de președinte al grupului de state arabe pe luna în curs, se arată că delegații acestor țări au atras atenția secretarului general al O.N.U. „asupra implicărilor grave pentru pacea și securitatea internațională” a unei intervenții străine în Iordania.

De asemenea, Agenția France Presse semnalează, de asemenea, că nava-miral a flotei a 6-a americane a părăsit brusc, la 17 septembrie, portul Gaeta (Italia), îndreptându-se într-o direcție necunoscută, deși inițial se anunțase că nu va părăsi rada în aceste zile.

Declarările de la Washington și stările difuzate de presa americană în legătură cu intrarea flotei a 6-a americane din Mediterană au constituit obiectul unei întâlniri între reprezentanții permanenți la O.N.U., a 14 țări arabe și secretarul general U. Thant. Într-o declarație difuzată la rezidența misiunii sale la O.N.U., al cărei reprezentant permanent exercită și funcția de președinte al grupului de state arabe pe luna în curs, se arată că delegații acestor țări au atras atenția secretarului general al O.N.U. „asupra implicărilor grave pentru pacea și securitatea internațională” a unei intervenții străine în Iordania.

## VIZITE OFICIALE

**TOKIO** — Corespondentul Agerpres, Florea Tuin, transmite: Sâmbătă dimineața a sosit la Tokio delegația Partidului Comunist Român, condusă de tovarășul Virgil Trofin, membru al Comitetului Executiv al Prezidiului Permanent, secretar al C.C. al P.C.R. care face o vizită în Japonia la invitația C. C. al P. C. din Japonia.

Pe aeroportul internațional Haneda, cavajii vor primi au fost întâmpinați de Masayoshi Oka, vicepreședinte al Prezidiului Comitetului Central, membru al Prezidiului Permanent al C. C. al P. C. din Japonia, Ichiro Sunama, membru al Prezidiului, șef al secției internaționale a C.C., Yoshikazu Ibaragi, membru al secretariatului C.C., de membri ai Comitetului Central și ai Comisiei Centrale de control și activități de partid.

**PARIS 19 (Agerpres).** — Ministrul afacerilor externe al Algeriei, Abdelaziz Bouteflika, a sosit la Paris într-o vizită oficială. El a avut o întrevedere cu președintele Georges Pompidou. Cu prilejul unei conferințe de presă, ministrul algerian a declarat că convorbirile cu președintele francez au fost „deosebit de utile”. „Ne aflăm în ajunul unor negocieri generale consacrate unei reexaminări și, implicit, redefinirii relațiilor dintre Algeria și Franța în toate domeniile”, a arătat Bouteflika.

**MOSCOVA 19 (Agerpres).** — Delegația parlamentară japoneză, alături de o vizită în Uniunea Sovietică, a fost primită de președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., Nikolai Podgornii. Cu acest prilej, a înfrumusețat agenția TASS, a avut loc un schimb de păreri într-o serie de probleme ale vieții internaționale.

**BUDAPEȘTA 19 (Agerpres).** — La Budapeșta a sosit o delegație comercială indiană în vederea unor convorbiri pentru de-finitivarea viitorului acord comercial pe termen lung între cele două țări.

## Comunicatul plenarei C. C. al P. C. din Ceylon

COLOMBO 19 (Agerpres). — Comunicatul dat publicității la Colombo, cu ocazia încheierii plenarei Comitetului Central al Partidului Comunist din Ceylon, subliniază că instaurarea, după algerile de la 27 mai, a unui guvern format din reprezentanți ai Frontului Unit al Forțelor de stânga (Partidul Libertății — Sri Lanka, Lanka Sama Samaj și P.C.) a constituit o etapă decisivă pentru afirmarea mișcărilor progresiste în această țară. Totodată, în documentul menționat se arată că

pentru rezolvarea problemelor economice dificile cu care Ceylonul este confruntat trebuie să fie adoptate măsuri energice împotriva monopolurilor care operează în țară: naționalizarea băncilor, instituirea controlului statului asupra comerțului intern și exterior. Partidul Comunist din Ceylon se pronunță, de asemenea, pentru înfăptuirea unei reforme agrare, crearea bazei necesare industrializării și pentru extinderea relațiilor acestei țări cu statele socialiste.



● Senatorul Edward Brooke a cerut guvernului american să „studieze cu atenție” propunerile făcute de reprezentantul Guvernului Revoluționar Provizoriu al Republicii Vietnamului de sud la conferința cvadrpartită de la Paris referitoare la căile de reglementare a conflictului vietnamez.

● Senatorul american a subliniat că S.U.A. „trebuie să salute” noua inițiativă a Guvernului Revoluționar Provizoriu, deoarece este foarte important ca „părțile să elucideze și să studieze posibilitățile unui acord”.

● În cadrul acordului cultural dintre România și Olanda, vineri seara a avut loc în sălile municipalității din Haga deschiderea expoziției „Constantin Brâncuși”. Organizată sub auspiciile Ministerului Afacerilor Externe și Ministerului Culturii din Olanda în colaborare cu Comitetul de Stat pentru Cultură și Artă al României, expoziția înmămușchează unele dintre cele mai reprezentative lucrări ale marelui sculptor, provenite din colecții particulare și publice din România, S.U.A., Franța și Finlanda.

● LA OTTAWA A FOST CREAT UN „COMITET PENTRU INDEPENDENȚA CANADEI”, al cărui scop este de a acționa împotriva prinderii tot mai accentuate a monopolurilor americane în economia țării. Comitetul a dat publicității o declarație în care avertizează asupra prejudiciilor pe care le poate aduce economiei țării dominația monopolurilor străine. Declarația se pronunță pentru adoptarea unei legislații menite să limiteze influența Statelor Unite asupra vieții economice, culturale și politice a Canadei.

● LA BUDAPEȘTA A FOST ÎNCHIEAT un acord între Intreprinderea ungară de comerț exterior „Hungarotext” și casa comercială japoneză „C. Itoh” privind livrarea în Japonia a unor articole de îmbrăcăminte și tricouri în valoare de 750.000 dolari.

● ÎN UNDALELE CARE SA-OU PRODUS în Nigeria din cauza ploilor torrențiale au provocat o mare considerabilă populației. Numeroase case au fost distruse, aproximativ 500.000 de oameni rămânând fără adăpost. Totodată, căile de comunicație au fost în mare parte avariate.

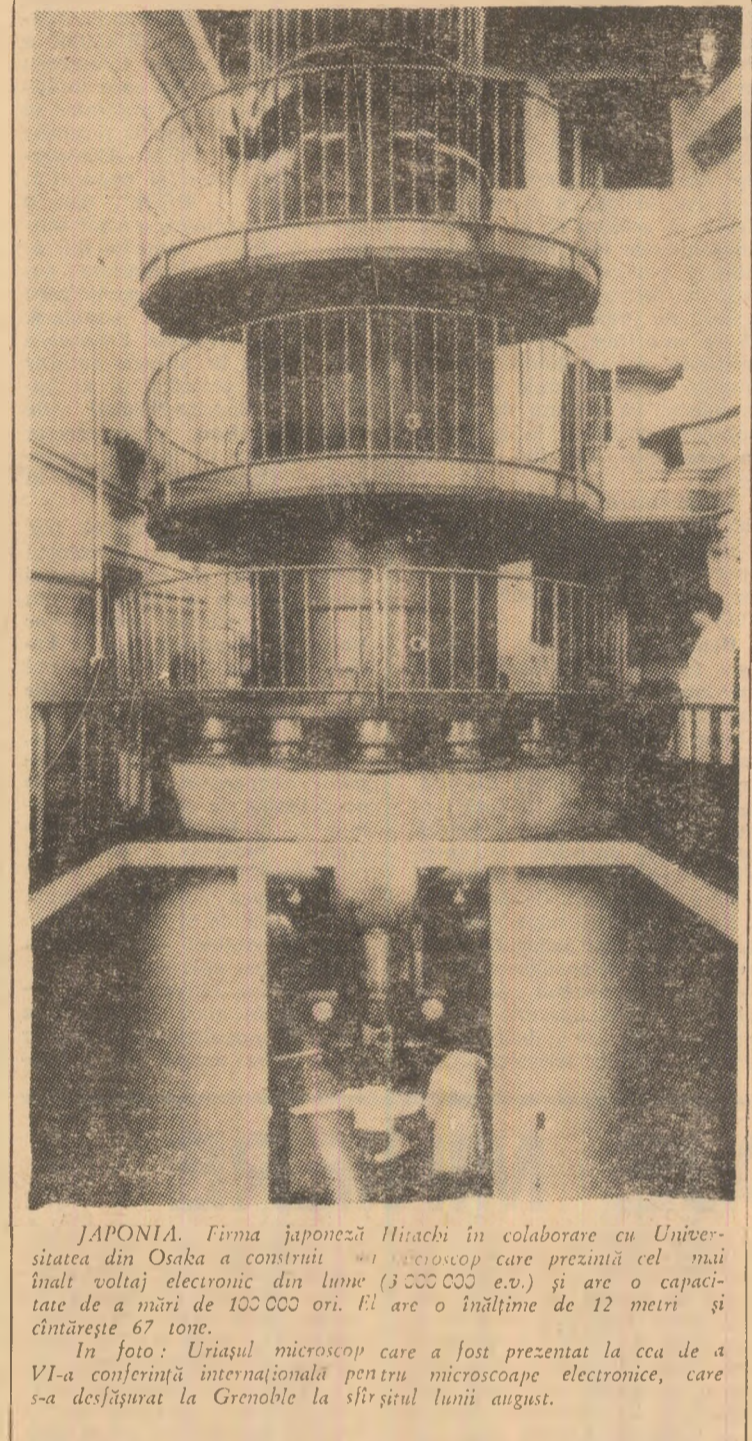
După cum s-a anunțat la Lagos, guvernul federal al Nigeriei a hotărât să aloce suma de 100.000 de lire nigeriene în vederea ajutorării populației.

● NOUL PREȘEDINTE AL COMISIEI C.E.F., italianul Franco Maria Malfatti, a început un tur pe țările membre ale Pieței comune. În prezent, el se află la Bonn, unde a avut convorbiri cu președintele Republicii Federale a Germaniei, Heinemann, cu cancelarul Brandt și cu alte oficialități. Au fost abordate probleme privind actuala situație a „Pieței comune, precum și perspectiva largirii acesteia.

● MISCAREA GREVISTA din Spania se extinde în diferite sectoare ale economiei. După grevele declarate de mînieri din Asturia și muncitorii constructori din Madrid, vineri au început lucrul peste 3.000 de muncitori de la compania de căi ferate „Renfe”. De asemenea, 1.000 de salariați ai metruului din Madrid au declarat o grevă pe timp de 10 ore în semn de protest împotriva întâzierii semnării unui nou contract colectiv.

● AL 7-LEA CONGRES MONDIAL DE SOCIOLOGIE a luat sfârșit sîmbătă, la Varna. Vineri seara a avut loc ședința Consiliului asociației internaționale de sociologie, care a ales noul comitet executiv al A.I.S., iar sîmbătă dimineața a avut loc ședința plenară în închiderea a lucrărilor congresului. Consiliul A.I.S. a examinat și adoptat apoi programul de activitate al Asociației Internaționale de Sociologie pe perioada 1970-1974.

● POTRIVIT REZULTATELOR PARȚIALE ale alegerilor legislative din statul indian Kerala, alianța electorală dintre Congresul Național Indian și Frontul Unit al forțelor de stînga, condus de Partidul Comunist din India (C.P.I.), a obținut cel puțin 67 de locuri (din cele 133 ale Adunării locale). Dintre acestea, 32 locuri revin C.N.I., care în legislatura anterioară deținea doar șase mandate.



JAPONIA. Firma japoneză Hitachi în colaborare cu Universitatea din Osaka a construit un microscop care prezintă cel mai înalt voltaj electronic din lume (300000 e.v.) și are o capacitate de 600 de milioane de ori. El are o înălțime de 12 metri și cântărește 67 tone.

În foto: Uriașul microscop care a fost prezentat la cea de a VI-a conferință internațională pentru microscopie electronică, care s-a desfășurat la Grenoble la sfîrșitul lunii august.

## „Zilele filmului românesc” în Austria

VIENA 19. — Corespondentul Agerpres, Petre Stăncescu, transmite: În ambianța ringului vienez, bulevardul inelar ce delimitază centrul capitalei austriece, o nouă instituție de prestigiu devine gazda unui important act de cultură românească: în sala „Urania” se vor desfășura, începând de sîmbătă, „zilele filmului românesc”.

„Zilele filmului românesc” au fost inaugurate la Salzburg, Linz și în alte orașe importante ale Austriei.

## Ședința Prezidiului U. C. I.

ZAGREB 19 (Agerpres). — Agenția Tanjug anunță că vineri la Zagreb a avut loc ședința Prezidiului U.C.I. Președintele Uniunii Comunistilor din Iugoslavia, Josip Broz Tito, a prezentat o informare despre lucrările și rezultatele celei de-a 3-a Conferințe a șefilor de

state și guvernale ale țărilor neangajate de la Lusaka. Membrii prezidiului au dezbătut o serie de probleme legate de pregătirea primei Conferințe a U.C.I. și au hotărât ca aceasta să aibă loc în zilele de 29 și 30 octombrie a. e.

## ULTIMELE ȘTIRI SPORTIVE

PARIS 19 (Agerpres). — Într-un meci internațional de handbal (masculin) disputat la Paris, echipa vest-germană U.F.L. Gumbrecht a învins cu scorul de 26-21 formația locală A. S. P.T.T.

În cadrul emisiunii „Sport și muzică” stațiile noastre de radio vor transmite astăzi aspecte de la toate întîlnirile de fotbal din cat. A. Transmisia va începe în jurul orei 15.45 pe programul 1.

SOFIA 19 (Agerpres). — În turneul de calificare pentru campionatul mondial feminin de volei de la Sofia, echipa României a învins cu 3-0 formația R. F. a Germaniei, iar selecționata Cubei a întrecut cu 3-1 echipa Italiei.

În clasament conduce România, urmată de Cuba.

PRAGA 19 (Agerpres). — La Praga se desfășoară dubla întîlnire atletică dintre selecționatele Finlandei și Cehoslovaciei. După prima zi, la masculin conduc oaspeții cu 60-46, iar la feminin gazdele cu 42-31.

ROTTERDAM 19 (Agerpres). — În cadrul campionatului european feminin de baschet de la Rotterdam echipa Olandei a dispus cu scorul de 69-59 (29-29) de selecționata României. Austria a învins cu 60-59 (30-31) echipa Belgiei, iar Italia a întrecut cu 60-59 (22-29) echipa Ungariei.

SOFIA 19 (Agerpres). — Echipa feminină de volei a României a

înving ieri cu 3-1 (15-4, 12-15, 15-0, 15-9) echipa Italiei și s-a calificat în turneul final al campionatului mondial. Voleibaliste române vor juca într-o grupă alături de selecționatele Poloniei, S.U.A. și R.P.D. Coreene. Mecuriile încep la 22 septembrie în orașul Burgas.

MADRID 19 (Agerpres). — S-a stabilit că turneul preolimpic masculin de handbal să aibă loc în februarie 1972 la Madrid. La acest turneu vor participa 25 de echipe, 8 echipe și anume, România, campion mondial, R. F. a Germaniei, Iugoslavia, Danemarca, R. D. Germanii, Suedia, Cehoslovacia și Ungaria vor participa direct la turneul final olimpic de la München.

ma arhitectonică a Dresdei. „Florența de pe Elba” este și un important centru tehnico-științific al R. D. Germaniei. Astăzi învață aici peste 40.000 de studenți. În afara Universității Tehnice, cel mai mare Institut Politic din Europa centrală, frecventat de circa 17.000 de studenți germani și străini, și care formează

cele mai moderne mijloace de studiu și cercetare. În Dresda au fost, de asemenea, construite sau se află în curs de finalizare obiective noi, cu linii arhitectonice moderne integrate însă armonios în vechea ambianță a orașului cum sînt: Palatul Culturii, cinci hoteluri noi, complexe de restaurante și magazine grupate pe locul vechiului centru comercial de pe

prinderii cucerindu-și un bun renume pe plan internațional. Printre acestea trebuie să menționăm întreprinderile „VEB Pentacon” (aparate de fotografiat și filmat), „VEB Sachsenwerk” (motoare electrice și generatoare), întreprinderea de transformatoare și aparate Rönigen, cele pentru fabricarea mașinilor de scris „Erika” și altele. Concentrarea științei și tehnicii în perimetrul orașului Dresda — curiosă în felul ei — poate pentru că ne-am obișnuit să vedem Dresda numai prin muzeele sale — oferă cele mai favorabile premise pentru o continuă dezvoltare a ramurilor industriale existente și pentru crearea de industrii noi. De pe acum, prin dezvoltarea citorva întreprinderi, aici au fost create bazele electronice, care va avea în viitor un rol dominant în acest oraș.

Dresda. Un oraș al trecutului romantic și, deopotrivă, al prezentului avid de progres. Un oraș al efortului susținut pentru o continuă dezvoltare.

La Bad Schandau ne înbarcăm pe o navă a Flotei Albe. Destinația — Dresda. Coborîm pe firul Elbei din așa-numita Elbeite Saxonia, străbătînd cîteva defileuri stîncose deosebit de pitorești și, după puțin timp, în fața ochilor se deschide valea largă a celei mai importante zone industriale din regiune. Aici, de-o parte și de alta a malurilor, de la Pirna și pînă la Meissen, se desfășoară într-o salbă gigantică situatele a zeci de întreprinderi de diferite profiluri, unora așa de apropiate unele de altele încît ai impresia că străbăți de fapt o singură fabrică de dimensiuni uriașe.

Trecem de castelul Pillnütz, renumit monument istoric și de arhitectură, detașat oarecum atmosferic în peisajul ce ne încântă, și ajungem la Teusasener, cehel central al orașului Dresda, punctul terminal al călătoriei noastre pe apele Elbei.

Dresda. „Florența de pe Elba” cum este adesea numită cu mîndrie de locuitorii săi, produce o puternică impresie nu numai prin muzeele sale, vizitabile aici de asiduu de turiști. De-așig, pășești plin de interes

distrusă într-un singur bombardament, cu cîteva luni înainte încheierii războiului. Bilanțul acestuia: zeci de mii de vieți omenești pierdute; peste 170.000 clădiri distruse; construcțiile baroce cărora Dresda le datora în mare parte denumirea de „Florența germană”, precum și alte clădiri de o rară frumusețe arhitectonică — preficute în ruine; grădinite cu foioșoare

și frumusețe artizanele renumite — distruse și ele.

Lată de cea, la reconstruirea orașului s-a depus și se depune o muncă titanică, sînt alocate fonduri apreciable. În 12 ani, de exemplu, locuitorii Dresdei au prestat peste 35 milioane ore de muncă voluntară pentru re-clădirea orașului. Statul a alocat, în același scop, cca. 85 milioane mîrci anual. 60 de milioane mîrci au fost alocate numai pentru reconstrucția monumente-

lor cultural-istorice. Eforturile depuse s-au concretizat, 90.000 locuințe avariate în bombardament au fost redate locatarilor. Peste 40.000 de familii s-au mutat în locuințe noi, construite în anii puerii populare. În prezent este în curs de realizare planul de reconstrucție a centrului orașului, plan ce ține seama de caracteristicile acestuia adecvate oraș-muzeu. Clădirile

istorice, între care Zwinger-ul, Albertinum-ul, Catedrala și altele, au reînscut din propria cenușă, rătăcindu-și din nou splendoarea. Ele au fost re-clădite după vechile planuri, astfel că astăzi Altmärk arată la fel ca în urmă cu cca. 7 secole. A fost reconstruit pînă și „Sătețul italian”, hanul în care locuiau meșterii italieni care, la începutul secolului XVIII, au ridicat cu ară inegalabilă numeroase clădiri ce au contribuit la jai-

ză prin numeroasele sale clădiri și internate un mic oraș în sudul Dresdei, mai există aici Facultatea de transporturi, o școală superioară de muzică, Institutul de arte plastice, o academie de medicină, renumita școală de dans al lui Gret Palucca, o serie de școli de specialitate și institute de cercetări, printre care cel al fizicianului Manfred von Ardenne. Pentru studenți a fost construit recent, pe o suprafață de cca. 90 ha, un complex universitar, dotat cu

# DRESDA — ORAȘ PE MALUL ELBEI

Vasile CRÎȘU